394R3192

24.12.94 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* N:o L 337/9

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 3192/94,

annettu 19 päivänä joulukuuta 1994,

tiettyjen Kyproksesta peräisin olevien maataloustuotteiden yhteisöön tuontiin sovellettavan järjestelyn muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen, ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

Euroopan yhteisön ja Kyproksen tasavallan, jäljempänä 'Kyproksen', assosiointisopimuksessa([1]), sellaisena kuin se on täydennettynä Euroopan talousyhteisön ja Kyproksen tasavallan välisen assosiointisopimuksen toisen vaiheen täytäntöönpanon edellytyksiä ja yksityiskohtaisia sääntöjä sekä sopimuksen eräiden määräysten mukauttamista koskevalla pöytäkirjalla([2]), määrätään yhteisön tariffikiintiöiden avaamisesta ja vuosikorotuksesta tiettyjen maataloustuotteiden osalta,

olisi parannettava tiettyjä Kyprokselle annettuja myönnytyksiä; todellisuudessa tuonti Kyproksesta täyttää ainoastaan osittain tuoreille syötäväksi tarkoitetuille viinirypäleille määrätyn tariffikiintiön sen vuoksi, että tuote ei ole kypsynyt pöytäkirjassa määrättyinä päivämäärinä; tiettyjen Kyproksesta peräisin olevien maataloustuotteiden yhteisön tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista (1994) 7 päivänä helmikuuta 1994 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 298/94([3]) 1 artiklassa säädetään, että kyseisiä tuotteita voidaan tuoda yhteisöön tulleitta 8 päivän kesäkuuta ja 4 päivän elokuuta välisenä ajanjaksona; aikataulua olisi mukautettava, jotta Kyproksen olisi mahdollista saada täysi hyöty tästä myönnytyksestä,

pöytäkirjassa määrätty tariffikiintiön vuotuinen parantaminen tiivistetyn rypälemehun ja rypäletäysmehun osalta on joidenkin vuosien ajan osoittautunut riittämättömäksi kattamaan näiden tuotteiden todellisen yhteisöön tuonnin; asetuksen (EY) N:o 298/94 1 artiklassa säädetään, että kyseisiä tuotteita voidaan tuoda yhteisöön tulleitta 4 050 tonnin tariffikiintiön rajoissa; sen vuoksi olisi korotettava tätä kiintiötä 450 tonnilla, ja

Kyproksen kanssa tehdyn pöytäkirjan mukainen etuuskohtelu ei koske tästä maasta peräisin olevien jalostettujen viinirypäleiden tuontia; Kyproksesta peräisin olevien viinirypäleiden tuonti edustaa yli 70 %:a tämän tuotteen kokonaistuonnista yhteisöön; tämän perinteisen kaupankäynnin ylläpitämiseksi ja Kyproksen vajeen vähentämiseksi näissä yhteisön kaupoissa olisi tästä maasta peräisin oleville jalostetuille viinirypäleille avattava yhteisön tullivapaa tariffikiintiö; mainitun kiintiön hallinnoimiseksi on aiheellista soveltaa yhteisön lainsäädännön muita tariffikiintiöitä koskevia säännöksiä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Tuoreiden syötäväksi tarkoitettujen yhteisen tullitariffin CN-koodeihin 0806 10 15 ja 0806 10 19 kuuluvien viinirypäleiden tariffikiintiötä, josta määrätään Euroopan talousyhteisön ja Kyproksen tasavallan välisen assosiointisopimuksen toisen vaiheen täytäntöönpanon edellytyksiä ja yksityiskohtaisia sääntöjä koskevan pöytäkirjan 18 artiklan 2 kohdassa, sovelletaan 8 päivästä kesäkuuta 9 päivään elokuuta.

2 artikla

Yhteisen tullitariffin CN-koodeihin ex 2009 60 51, ex 2009 60 71, ex 2009 60 90 ja ex 2204 30 91 kuuluvien rypäletäysmehun ja rypälemehun tariffikiintiötä, josta määrätään Euroopan talousyhteisön ja Kyproksen tasavallan välisen assosiointisopimuksen toisen vaiheen täytäntöönpanon edellytyksiä ja yksityiskohtaisia sääntöjä koskevan pöytäkirjan 19 artiklan 5 kohdassa, korotetaan 450 tonnilla.

3 artikla

1. Kyproksesta peräisin oleville CN-koodeihin 2008 99 43 ja 2008 99 53 kuuluville jalostetuille viinirypäleille avataan yhteisön vuotuinen kokonaismäärältään 2 500 tonnin tariffikiintiö.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua vuotuista määrää tarkistetaan vuoden 1994 osalta vastaavasti.

([1]) EYVL N:o L 133, 21.5.1973, s. 2
([2]) EYVL N:o L 393, 31.12.1987, s. 2
([3]) EYVL N:o L 40, 11.2.1994, s. 10

3. Asetuksen (EY) N:o 298/94 2, 3 ja 4 artiklan säännöksiä sovelletaan.

4 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 19 päivänä joulukuuta 1994.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

K. KINKEL